

## OPSCHRIFT

**Vergadering van 23 september 2013**

**Besluit nummer:** 2013\_GR\_00850

**Onderwerp:**

**Samenwerkingsovereenkomst tussen de Stad Gent en de IJsbaan Kristallijn ifv de organisatie van de sportkampen tijdens de herfstvakantie 2013. - Goedkeuring**

**Beknopte samenvatting:**

Aan de gemeenteraad wordt gevraagd goedkeuring te verlenen aan de samenwerkingsovereenkomst tussen de Stad Gent en de IJsbaan Kristallijn nv en aan de daarmee gepaard gaande kosten van 1.000 euro (incl. btw).

Deze overeenkomst omvat afspraken voor de organisatie van de sportkampen tijdens de herfstvakantie 2013 (van 28 tot en met 31 oktober 2013).

**Bevoegd:** Resul Tapmaz

**Bestemd voor:**

- Commissie Cultuur, Sport en Feesten

---

## DE GEMEENTERAAD

---

## AANHEF

**De volgende bepalingen zijn van toepassing inzake de bevoegdheid:**

Gemeentedecreet van 15 juli 2005, artikel 42, §1.

**De beslissing wordt genomen op grond van:**

Gemeentedecreet van 15 juli 2005, artikel 2.

**Ingewonnen advies/adviezen:**

- Sportadviesraad Gent vzw

**Bijgevoegde bijlage(n):**

- Contract Kristallijn nv
- Financiële informatie (informatief)

---

## MOTIVERING

**Volgende feiten gaan aan de beslissing vooraf:**

Om de doelstelling van de sportkampen van de Sportdienst te realiseren worden afspraken en

samenwerkingsverbanden gemaakt met sportclubs die hun infrastructuur, materiaal en/of lesgevers ter beschikking stellen tijdens de herfstvakantie.

**Deze beslissing wordt genomen om volgende redenen:**

Om een vlotte werking van het sportkamp te garanderen is het aangewezen om nu reeds het bedrag vast te leggen op naam van IJsbaan Kristallijn nv, Warmoezeniersweg 20, 9000 Gent voor een bedrag van 1.000 euro (incl. btw).

Met deze sportclub wordt een samenwerkingsovereenkomst opgemaakt voor de organisatie van de sportkampen tijdens de herfstvakantie 2013. Deze overeenkomst wordt ter goedkeuring voorgelegd aan de gemeenteraad.

**Deze beslissing wordt genomen rekening houdend met volgende adviezen:**

- Sportadviesraad Gent vzw  
Het advies is gunstig.

---

**Op voorstel van het college van burgemeester en schepenen  
Beslist het volgende:**

---

**VOORSTEL**

**Artikel 1:**

Keurt goed de overeenkomst van de Stad Gent met IJsbaan Kristallijn nv, zoals gevoegd in bijlage die integraal deel uitmaakt van deze beslissing, voor de organisatie van het sportkamp tijdens de herfstvakantie 2013 en de daarmee gepaard gaande uitgave van 1.000 euro (incl. btw).

---

**BIJKOMENDE INFO BIJ HET BESLUIT**

**Cultuur en Sport — Sportdienst**

**Dit besluit kadert in volgende activiteit:** *Organiseren van een sportaanbod voor diverse doelgroepen*

**Visum van de financieel beheerder:**

Het visum is niet van toepassing

Verbintenis van stadsdiensten betreffende uitgaven gewone dienst < 5,500 euro (excl. btw)

**Financiële informatie:**

Voorgestelde uitgaven:

De volgende budgetten zijn nodig en **beschikbaar**:

Artikel	KP/PSP Nummer	KP/PSP Naam	Budget	MJP	MJP	MJP	MJP	MJP	Totaal
			JAAR2013	JAAR X+1	JAAR X+2	JAAR X+3	JAAR X+4	JAAR X+5	
		Organiseren van een							1.000,00

GU EJ 76401AC/12448	3447700	sportaanbod voor diverse doelsgroepen	1.000,00 euro						euro
------------------------	---------	---	------------------	--	--	--	--	--	------

Verwachte ontvangsten:

NVT

---

**BIJLAGEN DIE INTEGRAAL DEEL UITMAKEN VAN HET BESLUIT**

- Contract Kristallijn nv



## OVEREENKOMST

TUSSEN:

De **STAD GENT**, met zetel te 9000 Gent, Botermarkt 1, vertegenwoordigd door haar college van burgemeester en schepenen, voor wie hier ondertekenen de heer Resul Tapmaz, schepen van Welzijn, Gelijke Kansen, Gezondheid en Sport (conform delegatiebesluit d.d. 3 januari 2013) en de heer Paul Teerlinck, stadssecretaris,

Hierna genoemd "Stad Gent"

EN

Ijsbaan Kristallijn nv - Warmoezeniersweg 20 - 9000 Gent.

Hierna genoemd "Kristallijn"

IS OVEREENGEKOMEN HETGEEN VOLGT:

### **Artikel 1: Sportkamp**

Deze overeenkomst regelt de organisatie van het sportkamp ijsschaatsen, dat doorgaat tijdens de herfstvakantie van 28/10/13 tot en met 31/10/13 (4 dagen) telkens van 9 tot 11 uur. Huidige overeenkomst is dan ook enkel van toepassing voor voornoemde periode.

### **Artikel 2: Deelnemers**

Aan dit sportkamp nemen maximaal 40 deelnemers deel. Enkel kinderen geboren tussen 2001 en 2007 kunnen deelnemen. Het sportkamp is hoofdzakelijk toegankelijk voor recreanten en niet echt voor deelnemers die reeds competitie doen of aangesloten zijn bij Kristallijn. Dit omdat het doel van deze samenwerkingsverbanden dan verloren gaat. Bedoeling is om kinderen te initiëren in een sport en ze dan eventueel te laten doorstromen naar een club.

### **Artikel 3: Inschrijvingen**

Alle inschrijvingen en reservaties gebeuren door de Stad Gent (Sportdienst). De Stad Gent houdt de inschrijvingen bij, zorgt voor de aanwezigheidslijsten en administratie en doet de betalingsopvolging. Het inschrijvingsgeld komt integraal ten goede aan de Stad Gent.

### **Artikel 4: Erkenning**

Samenwerkingscontracten worden bij voorkeur afgesloten met clubs die erkend zijn en dus beschikken over een basiserkenning al dan niet met jeugdwerking. Pluspunt is dat de club beschikt

over een kwaliteitserkenning met prioriteit van jeugderkenning en dat de helft van de lesgevers gediplomeerd zijn.

#### **Artikel 5: Verplichtingen Kristallijn**

Kristallijn stelt de ijsbaan en het bijhorende materiaal ter beschikking. Kristallijn garandeert dat het ter beschikking gesteld materiaal voldoet aan de technische vereisten.

#### **Artikel 6: Verplichtingen Stad Gent**

De Stad Gent betaalt aan Kristallijn 5 euro per deelnemer per dag (incl. BTW) voor het gebruik van de accommodatie en het materiaal.

Deze betaling gebeurt na afloop van het sportkamp en op basis van een door Kristallijn opgemaakte factuur aan Stad Gent. Hiervoor bezorgt Stad Gent een bestelbon aan Kristallijn.

De Stad Gent informeert en evalueert de ter beschikking gestelde lesgever(s).

#### **Artikel 7: Aansprakelijkheid**

Kristallijn neemt de nodige maatregelen om de veiligheid van de deelnemers te garanderen en ongevallen en risico's zo veel als mogelijk te voorkomen.

De Stad Gent kan niet aansprakelijk worden gesteld voor gebeurlijke ongevallen of schade aan personen of goederen die rechtstreeks of onrechtstreeks het gevolg zijn van de uitvoering van deze overeenkomst.

#### **Artikel 8: Verzekering**

De burgerlijke aansprakelijkheid, de burgerlijke en strafrechtelijke verdediging en de lichamelijke ongevallen van deelnemers en vrijwillige begeleiders is via de Stad Gent verzekerd in het kader van de ISB-sportverzekering.

Enkel de door de Stad Gent aangestelde lesgever(s) valt(vallen) onder de verzekeringspolissen van de Stad Gent. Dit is het geval wanneer er rechtstreeks een contract afgesloten wordt tussen lesgever en Stad Gent.

Kristallijn verbindt zich ertoe het ter beschikking gesteld gebouw, de installaties en de uitrusting te verzekeren o.m. voor wat betreft de risico's van burgerlijke aansprakelijkheid, brand en bijkomende risico's.

#### **Artikel 9: Annulatie en wijzigingen**

De Stad Gent behoudt zich te allen tijde het recht voor een sportkamp niet te laten plaatsgrijpen wegens organisatorische redenen (bijv. bij te weinig deelnemers,...). De Stad Gent brengt Kristallijn daarvan tijdig op de hoogte.

In dergelijk geval zal de Stad Gent geenszins gehouden zijn de vergoeding overeenkomstig artikel 6 van deze overeenkomst te voldoen, noch enige andere vergoeding.

De Stad Gent kan ook te allen tijde wijzigingen doorvoeren aan de inhoud van het sportkamp (bijv. wijziging maximum aantal deelnemers). Ook daarvan wordt Kristallijn tijdig op de hoogte gesteld en zal in dergelijk geval de Stad Gent geenszins gehouden zijn tot enige schadevergoeding.

## **Artikel 10: Publiciteit en promotie**

De Stad Gent verzorgt de promotie en publiciteit van de sportkampen.

Kristalijn wordt toegestaan informatie over haar werking ter beschikking te stellen aan de deelnemers van het sportkamp.

Kristalijn vermeldt tevens de samenwerking met de Stad Gent op haar website en/of in haar clubblaadje.

## **Artikel 11: Organiseren andere activiteiten**

Kristalijn zal tijdens de duur van het sportkamp geen andere gelijkaardige activiteiten organiseren voor andere instanties of organisaties.

Opgemaakt te Gent op

In evenveel exemplaren als er partijen zijn, waarbij elke partij verklaart er een exemplaar van te hebben ontvangen.

Voor Kristalijn

Voor de Stad Gent

De heer Van Vossel Johan

De heer Paul Teerlinck  
Stadssecretaris

De heer Resul Tapmaz  
Schepen van Welzijn, Gelijke Kansen,  
Gezondheid en Sport  
(conform delegatiebesluit d.d.  
3 januari 2013)